

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 7 (1953)

**Heft:** 4

**Artikel:** "Die gute Form 1953" = "Forme utile 1953" = "Good Design 1953"

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-328524>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## »Die gute Form 1953«

«Forme utile 1953»  
"Good Design 1953"

Auszeichnung gutgeformter Gegenstände an der Schweizer Mustermesse, Basel, 1953

Zum zweitenmal hat der Schweizerische Werkbund gemeinsam mit der Leitung der Mustermesse Basel die Auszeichnung formschöner Gegenstände in der Mustermesse durchgeführt. Mit dieser Aktion sollten die Hersteller bewegen werden, der Formgebung ihrer Produkte besondere Aufmerksamkeit zu schenken. Die Anbringung der Kennzeichnung »Die gute Form 1953« an den ausgezeichneten Gegenständen noch während der Messtage diente gleichzeitig dazu, das Interesse des Publikums für die Bedeutung einer guten Form beim Gebrauchsgegenstand zu wecken. Zudem bildet während eines ganzen Jahres die Auszeichnung den Charakter eines Ehrenzeichens für den Hersteller. Die zweite Aktion ließ bereits erkennen, daß sich die Fabrikanten der Bedeutung dieser Auszeichnung bewußt sind und die Aktion durch Verbesserungen ihrer Fabrikate unterstützen wollen. Allein diese Tatsache dürfte die Berechtigung des Unternehmens gutheißen und die Veranstalter ermuntern, die Aktion im nächsten Jahr fortzusetzen. Es ist in diesem Zusammenhang sicherlich richtig, auf die Unterstützung und Förderung der Aktion durch die Messeleitung hinzuweisen.

Die Jury, bestehend aus 9 Mitgliedern, prüfte während zwei Tagen die von den Firmen angemeldeten Gegenstände aus den Gebieten Möbel, Teppiche, Vorhänge, Beleuchtungskörper, Radios, Wandverkleidungen, Haushaltsgeräte, Glas, Porzellan, Keramik, Spielwaren, Büroapparate usw.

Um die Aktion als Ganzes dem Publikum sichtbar zu machen, besteht die Absicht, die 1953 ausgezeichneten Objekte nächstes Jahr in einer besonderen Qualitätsschau in der Schweizer Mustermesse Basel zusammenzufassen und durch diese Ausstellung für den Gedanken »Die gute Form« werbend zu wirken. L.

Aussteller an der Schweizer Mustermesse 1953 in Basel

Ausgezeichnete Gegenstände

### Hauswirtschaft

H. Aerni, Aluminium- und Metallwarenfabrik, Dietlikon. A.G. für technische Neuheiten, Binningen.  
Alois Bamert, Lagergestelle, Eschenz.  
K. Eggenberger, »Treva«-Haushaltartikel, St. Gallen.  
Elcalor A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Aarau.

Fea A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Bern.  
Jean Gallay S.A., Genève.  
Fritz Gegauf A.G., »Bernina«-Nähmaschinenfabrik, Steckborn.  
Harab A.G., Elektrische Trockenrasierapparate, Biel.  
Ernst Heid, Möbelfabrik, Sissach.  
Ing. G. Herzog & Co., Technische Vertretungen, Feldmeilen.

Kobler & Co., Fabrik für Büroapparate & Spezialartikel, Zürich.  
H. Kuhn A.G., Metallwarenfabrik, Rikon/Töftal.  
Maxim A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Aarau.

Nadir-Frostapparate GmbH., Münchenstein.  
Perles, Elektromotorenfabrik A.G., Pieterlen/Biel.

Prometheus A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Liestal.  
W. Reist & Co., Haushaltgeräte, Bern.  
Rextherm, Schiesser & Lüthi A.G., Elektrothermische Apparate, Aarau.

L. & H. Rosenmund, Heizungen und sanitäre Anlagen, Basel.  
Rotovent A.G., Elektrische Rasierapparate, Zürich.  
R. Schmidlin & Co. A.G., Staubsauger und elektrische Blochapparate, Sissach.  
Schweiz. Gasapparatefabrik, Solothurn.

Sursee-Werke A.G., Heiz- und Kochapparate, Sursee.

A. Stöckli Söhne, Metallwarenfabrik, Netstal.  
Tavara S.A., Machines à coudre »Elna«, Genève.  
Therma A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Schwanden.

Tornado A.G., Staubsauger und elektrische Blocher, Basel.

Dampfkochtopf »Chef«.  
Waschmaschine »Elida« Typ 7. Fläschengestell.  
Saftzentrifuge »Ello« Ep 52.  
Zwei-Platten-Herd auf Konsolen.  
Zwei-Platten-Tischrechaud.  
Wäschezentrifuge »Swisa«.  
Waschmaschine Gallay.  
Bernina-Volkmodell KL 121 VM.

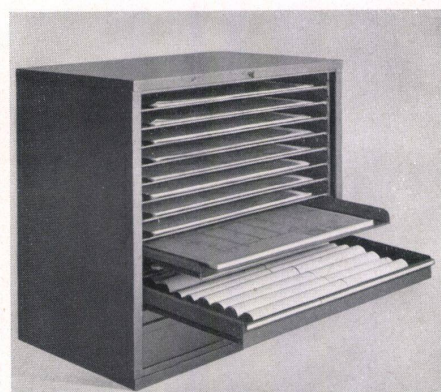
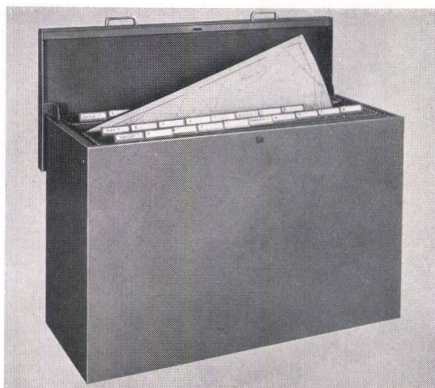
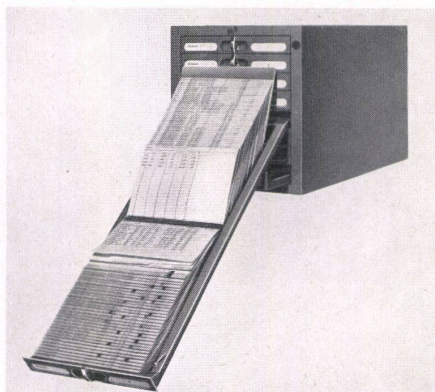
Rasierapparat »Harab«.  
Niedrige Küchenmöbel-Kombination mit Eisschrank.  
»Hoval«-Kochherd EH.  
»Hoval«-Kochherd H28.  
»Hoval«-Kochherd K.  
Rasierapparat mit 1, 2 und 3 Scherköpfen.

Dampfkochtopf »Duro-matic«, kleines Modell.  
Elektrische Jubiläumsherde:  
3 Platten 2053,  
4 Platten 2054,  
Herd-Kombinationen, Elektrizität/Holzkohle,  
3 Platten 2063,  
4 Platten 2064.  
Regler-Bügeleisen L. 525.

Kühlschrank »Nadir«.  
Handbohrmaschine HB 35.  
Blechscherer BS 40.  
Ringmuldenherd RH 3 mit Deckel.

Saftpresse »Zylyss«.  
Bügeleisen »Rextherm«.  
Reisebügeleisen.  
Kleinküche »Trix« mit Schubladenherd.  
Haushalterd Standard-Modell.  
Spezialhaushalterd Standard.  
Rasierapparat »Rotovent«.  
Staubsauger »Six Madun«.

»Solar«-Gasherd mit Deckel.  
»Solar«-Gasherd ohne Deckel.  
»Solar«-Gasherd mit Seitentablar.  
Herd 4031.  
Restaurationsherd 38 567.  
Elektrische Herde 303 und 3011.  
Dampfkochtopf »Fridolin«.  
Nähmaschine »Elna Transforma«.  
Vier-Platten-Herd 22564.  
Vier-Platten-Herd 22574.  
Vier-Platten-Herd 22064.  
Drei-Platten-Herd 22063.  
Drei-Platten-Herd 133383 mit Kübel und 100-Ltr.-Boiler.  
Spezialkombination mit drei und vier Platten.  
Eisschrank R5.  
Staubsauger »Tornado«.



### Büroapparate

- 1 Klapex-Vertikalschrank 1043 K. »Bigla«, Bigler, Spichiger & Cie., A.G., Biglen.
- 2 Sichtkarteienschrank 4508. »Bigla«, Bigler, Spichiger & Cie., A.G., Biglen.
- 3 Planschrank. »Bigla«, Bigler, Spichiger & Cie., A.G., Biglen.
- 4 Planschrank. »Bigla«, Bigler, Spichiger & Cie., A.G., Biglen.

**Gas-, Wasser- und Feuerungsanlagen,  
elektrische Apparate**

Adolf Feller A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Horgen.  
Gebert & Co., Fabrik für Armaturen und Apparate,  
Rapperswil.  
Merker A.G., Metallwarenfabrik, Baden.  
Pumpenbau Brugg, K. Rüttschi, Brugg.  
Xamax A.G., Elektrische Apparatefabrikation, Zürich-  
Oerlikon.

Schalter, diverse Modelle.  
Spülkasten.

Waschtrog 6060.  
Umwälzpumpen für Zentralheizungen.  
Pac-X-Schalterserie.

**Büro**

Agepa A.G., Büromöbel, Zürich.  
Confina Bureaux- & Rechenmaschinen A.G., Mauren/  
Liechtenstein.  
»Bigla«, Bigler, Spichiger & Cie., A.G., Biglen.

Planschrank »Planopend«.  
Agepa-Schraubenschrank.  
Planschrank 5313.  
Planschrank 5412.  
Klapex-Vertikalschrank 1043K.  
Sichtkarteischrank 4508.  
Curta-Rechenmaschine.

»Direma«-Rechenmaschinen A.G., Zürich.  
Oscar Eberli, Reklameartikel, Zürich.

»Ultravox«-Diktierapparat.  
Notenetui Querformat 1950.  
Plexiglas-Maßstab.  
Taschenlupe 950.  
Telephonregister 5130.  
Hermes-Baby.  
Hermes-Ambassador.  
Jenny-Präzisionszeichenmaschine.  
Ozalid-Ständer.  
Lichtpausapparat, Entwurf Steiner & Steiner.

»Hermag«, Hermes Schreibmaschinen A.G., Zürich.  
Ozalid A.G., Zürich.

**Verschiedene Geräte**

Autophon A.G., Telephonie, Hochfrequenz, Solothurn.  
Ecisa S.A. Fabrique de Montures de Lunettes, Nyon.  
Haeringer & Winter, Eisenwaren, Zürich.  
Isba A.G., Plexiglas, Basel.

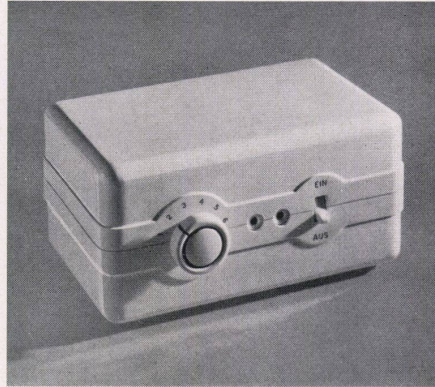
Telephonradio mit Hörkissen.  
Lautsprecher für Gegensprechanlage, schwarz.  
Brillengestell 502.  
Türdrücker SBB mit Rosetten.  
Pendeltürgriff 745.  
Salzschaufel in Plexiglas.

Fortsetzung der Liste der ausgezeichneten Gegenstände in der nächsten Nummer.

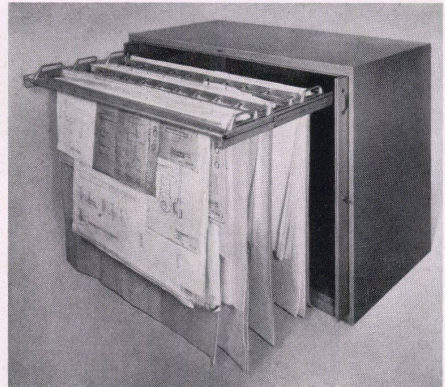
**Büroapparate**



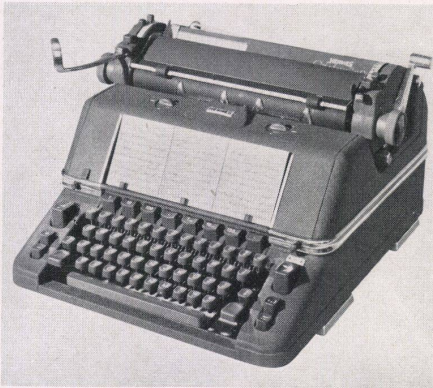
1



3



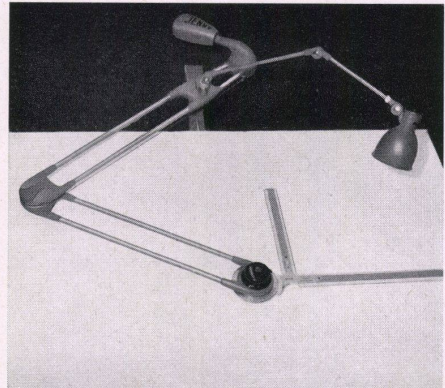
6



2



4



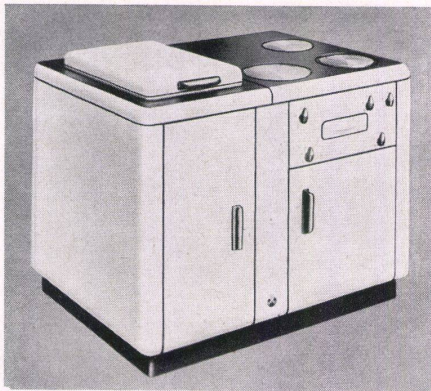
7

1  
Hermes-Baby. »Hermag«, Hermes Schreibmaschinen A.G.,  
Zürich.  
2  
Hermes-Ambassador. »Hermag«, Hermes Schreibmaschinen  
A.G., Zürich.



5

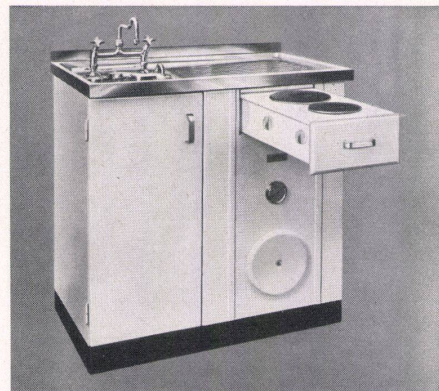
3  
Telephonradio. Autophon A.G., Telephonie, Hochfrequenz,  
Solothurn.  
4  
»Ultravox«-Diktierapparat. »Direma«-Rechenmaschinen A.G.  
Zürich.  
5  
Curta-Rechenmaschine. Confina Bureaux- & Rechen-  
maschinen A.G., Mauren/Liechtenstein.  
6  
Planschrank »Planopend«. Agepa A.G., Büromöbel, Zürich.  
7  
Jenny-Präzisionszeichenmaschine. Ozalid A.G., Zürich.



1



4



9



2



5



10



3



6



11

## Hauswirtschaftsapparate

1 »Hoval«-Kochherd EH. Ing. G. Herzog & Co., Technische Vertretungen, Feldmeilen.

2 »Solor«-Gasherd mit Deckel. Schweiz. Gasapparatefabrik, Solothurn.

3 Spezialkombination mit drei und vier Platten. Therna A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Schwanden.

4 Zwei-Platten-Herd auf Konsolen. Elcalor A.G., Elektrische Kochapparate, Aarau.

5 Elektrischer Jubiläumsherd mit 3 Platten. Maxim A.G., Elektrische Heiz- und Kochapparate, Aarau.

6 Waschmaschine Gallay. Jean Gallay S.A., Genève.

7 Kühlschrank »Nadir«. Nadir-Frostapparate GmbH, Münchenstein.

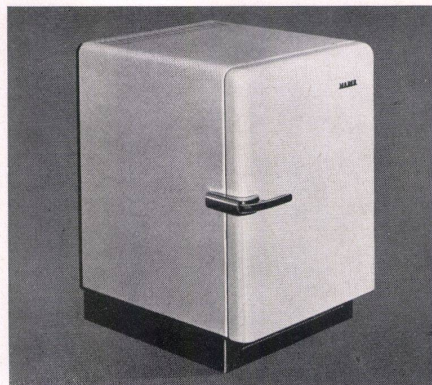
8 Waschtrog 6060. Merker A.G., Metallwarenfabrik, Baden.

9 Kleinküche »Trix« mit Schubladenherd. Rextherm, Schiesser & Lüthi A.G., Elektrothermische Apparate, Aarau.

10 Herd. Sursee-Werke A.G., Heiz- und Kochapparate, Sursee.

11 Waschmaschine »Elida« Typ 7. A.G. für technische Neuheiten, Binningen.

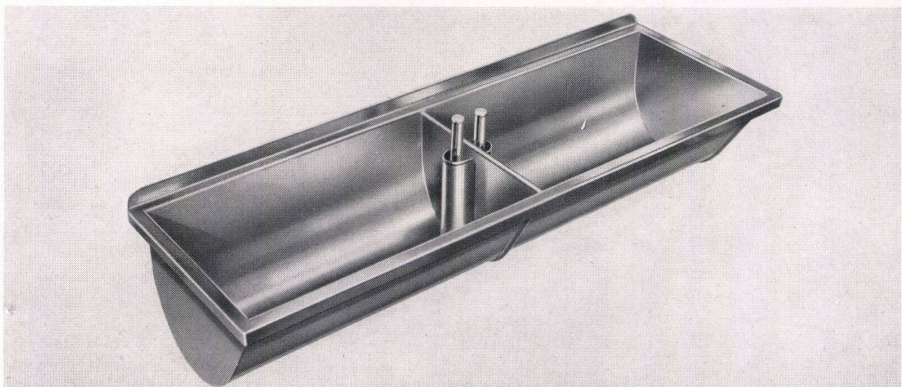
12 Wäschezentrifuge »Swisa«. Fea A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Bern.



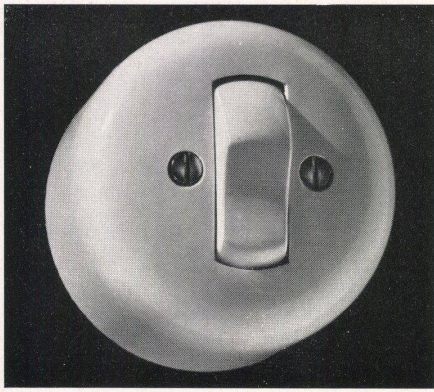
7



12



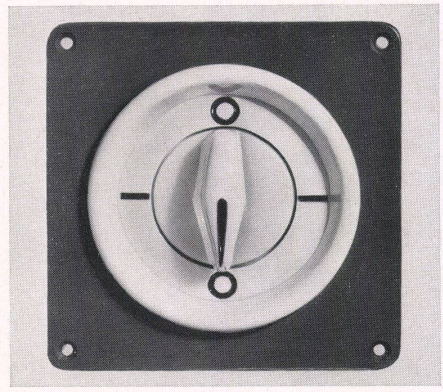
8



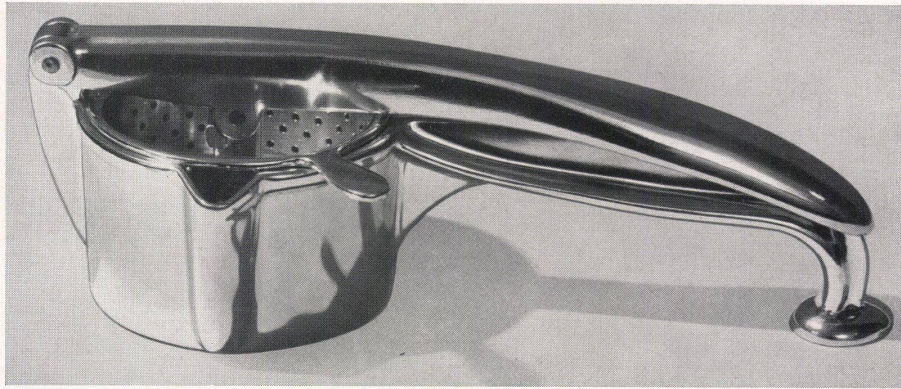
Kippbalkenschalter 8040. Adolf Feller A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Horgen.



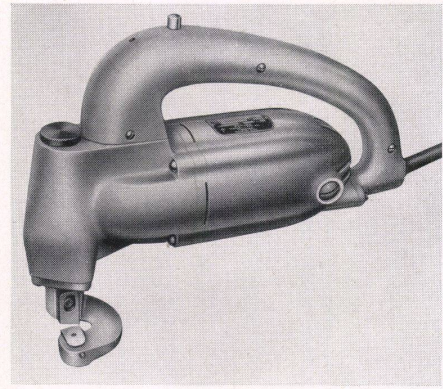
Kupplungs-Steckdose 8902. Adolf Feller A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Horgen.



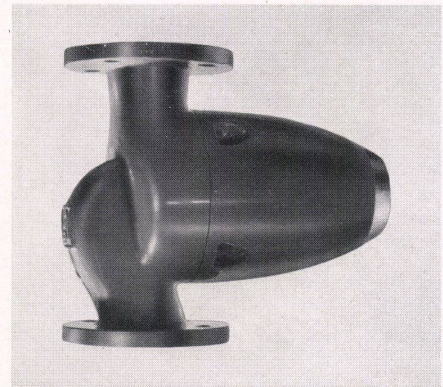
Pac-X-Schalterserie. »Xamax« A.G., Elektrische Apparatefabrikation, Zürich-Oerlikon.



Saftpresse »Zylyss«. W. Reist & Co., Haushaltgeräte, Bern.

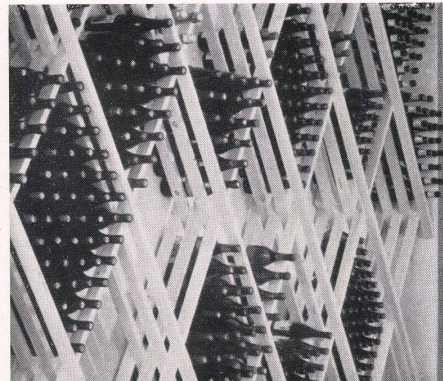
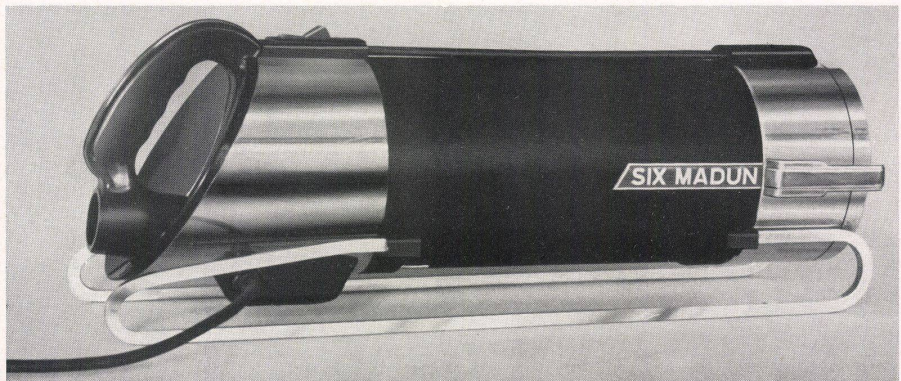


1



2

Staubsauger »Six Madun«. R. Schmidlin & Co. A.G., Staubsauger und elektrische Blochapparate, Sissach.

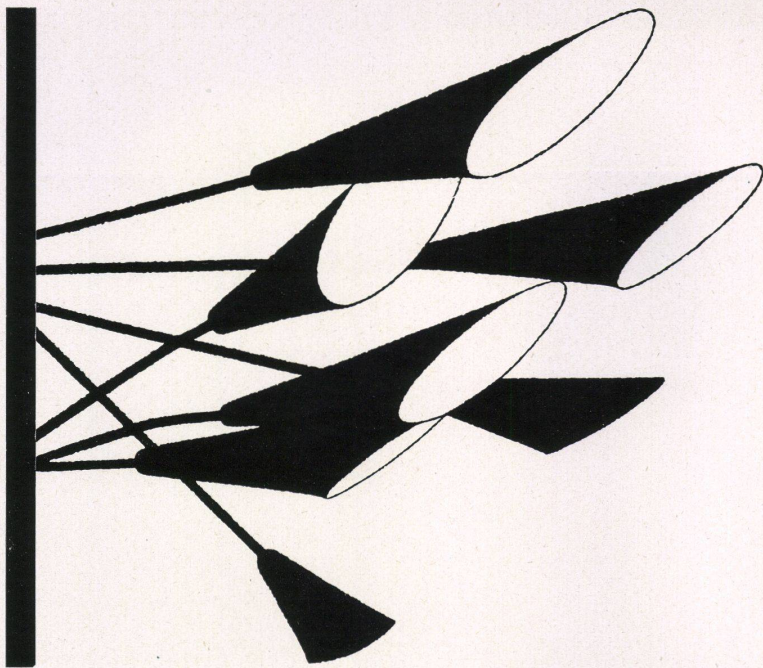


3

1 Handbohrmaschine HB 35. Perles, Elektromotorenfabrik A.G., Pieterlen/Biel.

2 Umwälzpumpen für Zentralheizungen. Pumpenbau Brugg, K. Rüttschi, Brugg.

3 Flaschengestell. Alois Bamert, Lagergestelle, Eschenz.



**Wir entwerfen  
und liefern  
neuezeitliche  
Beleuchtungskörper  
für jeden Zweck**

**B.A.G.**  
TURGI

attendant's room with the lower roof had to be sited between the two groups of pumps.

Since the customers' room and the pay office are glazed on three sides, approaching cars can be easily seen (thus facilitating smart service) and the whole business of the station can be supervised efficiently. Behind the waiting-room are situated (again separated only by glazed walls) the oil room and a small workshop.

**Large filling-station in Regensburg**  
(page 270)

Owing to the great distance between the front of the building and the street, it was necessary to link the station area and the street area organically by features of the design. Thus the cubic mass is broken up along the line of the street and the exterior area is integrated with the general lay-out up to the inner wall of clinker, which is emphasized by the character of its material.

A special dazzle-free candelabra was devised for the diesel islands and will soon be ready for mass production.

Foto des Titelblattes:  
Peter Trüb, Zürich

**Fotografenliste**

Peter Trüb, Zürich  
Interphoto Rudolph Menthonnex, Genève  
Aluminium Industrie AG., Neuhausen  
Rita Frei, Genève  
A. Kern, Genève  
Foto-Studio «Casali», Milano  
Bruno Stefani, Milano  
Julius Shulman, Los Angeles  
John R. Pantlin, Boreham Wood, Hertsh.  
Stickelmann, Bremen  
Hedrich-Blessing, Chicago  
Liselotte Strelow, Düsseldorf  
Renger-Patzsch, Wamel-Dorf über Soest i. W.  
Vrijhof, Rotterdam  
J. Wenger, Basel  
Heidersberger, Braunschweig  
Michael Wolgensinger, Zürich  
Atelier Eidenbenz, Basel  
Walther Stauffer  
Foto Studio Niederhauser, Bern  
Agefoba, A. Löhndorf, Basel

**Eingegangene Bücher**

Markus Kutter und Lucius Burckhardt:  
Wir selber bauen unsere Stadt. Vorwort  
von Max Frisch. Typographie: Gerstner  
SWB, Basel. Broschüre 61 Seiten. Verlag  
Felix Handschin, Basel.

**Berichtigung**

Die in unserer Nummer 4 auf Seite 210  
unter 1 gezeigte Abbildung stellt eine  
Blechscherre BS 40 der Perles, Elektro-  
motorenfabrik AG., Pieterlen, Biel, dar,  
nicht eine Handbohrmaschine.

Satz und Druck Huber & Co. AG.  
Frauenfeld  
Clichés W. Nievergelt, Zürich

**Auslieferungsstellen im Ausland:**

Argentinien: Carlos Hirsch, Libros-La-  
minas, Florida 165, Buenos  
Aires/Argentinien  
Australien: H.C.Walker, Rich & Co.,  
149, Castlereagh Street,  
Sidney

Columbia: Libreria Mundos, Rondon  
Hermanos Ltda., Apart.  
aéreo 739, Barranquilla

England: Swiss Publicity Office, 61,  
Woodland Rise, London  
N. 10

Frankreich: Vincent, Fréal & Cie., rue  
des Beaux-Arts 4, Paris VI

Holland: G. van Saane, Herengracht  
406, Amsterdam-C  
Meulenhoff & Co. N.V.,  
Beulingstraat 2, Amster-  
dam-C

Israel: Internationale Booksellers  
A. Lichtenhayn - H.H.Latz,  
Tel-Aviv, 85, Allenby Rd.,  
P.O.B. 1030

Italien: A. Salto, Libreria artistica,  
Milano, Via Santo Spirito 14

Mexico: Central de Publicaciones  
SA., Avenida Juarez 4,  
Mexico 1 D.F.

Uruguay: Carlos Hirsch, c/o Agencia  
de libros J. Herrmann, Oblig-  
gado 974, Montevideo

USA: Wittenborn & Cie., 38 East  
57th Street, New York

Venezuela: Gustavo Hernandez O.,  
Apartado 363, Caracas

**Eleganter sehr bequemer  
Fauteuil**

Entwurf Architekt E. Saarinen. Ein besonders  
bequemer moderner Fauteuil. Ausführung:  
Schale mit Sperrhaarpolsterung, Untergestell  
Stahlrohr gestrichen.

Wohnbedarf AG. SWB Zürich, Talstraße 11  
Telephon 051 / 25 82 06  
S. Jehle SWB Basel, Aeschenvorstadt 43  
Telephon 061 / 24 02 85

**wohnbedarf**

